

M. Palfrey—En réponse aux observations de M. Canonge, qui prétend que les pompes sont meilleures et moins coûteuses en France ; je ferai observer au Conseil, que déjà, parmi celles qui nous servent ici, il y en a de France, qui sont très-inferieures à celles proposées par le comité. Quant à l'objection qui concerne le maire, il est d'usage à Philadelphie de le maintenir à la tête du département du feu. Et pour ce qui est de l'exemption de jury et de la justice, à Philadelphie on en uso ainsi. Il est vrai que les insécurités y sont plus fréquentes, mais aussi je suis loin de penser qu'ici les compagnies à employer aux funérailles doivent être aussi dangereuses que dans les grandes villes du Nord. Au reste, en rapportant l'opinion du comité, j'ai rempli un devoir ; et c'est au Conseil à décider sur l'opinion du comité.

M. Canonge—Je persiste dans la motion que j'ai faite pour le rejet. Le département du feu est sans doute une conception très-lumineuse et qui peut avoir séduit M. Palfrey, mais je sais fatigué d'entendre sans cesse parler ici de ce qui se passe à New-York ou à Philadelphie. S'il y a dans ces villes des *fire department*, cela prouve seulement que les peuples les plus éclairés ont leurs ridicules ! Tout à des règlements en Amérique, tout jusqu'au dudit ce qui est si ridicule poussé à l'extrême ; car à force d'avoir des règlements, c'est le moyen de tomber dans le désordre. Au lieu de faire des règlements pour le département du feu, il faut faire sentir à tous les citoyens qu'ils veulent assistance ; il faut que l'intérêt communal devienne l'intérêt de chacun ; et ce n'est pas en créant un *department* du feu, en donnant au maire une 2ème, une 3ème, et une 4ème dignité, ce n'est pas en achetant une chère pompe que nous parviendrons à remplir le but important que nous devons nous proposer ; avons des bouds ! et alors procéder largement, sur une matière qui demande autre chose que des demi-mesures. Nous avons une jeune patriote, mettons-là à l'épreuve ; et dans les circonstances graves, nous verrons que nous n'en aurons jamais trop présumé.

Je vote pour le rejet de la résolution.  
Le rejet est mis aux voix et adopté.  
L'ajournement est proposé et accepté.

## FEUILLETON.

Le Temple de Terpsichore s'ouvre ce soir ; et bien que l'époque du Carnaval soit encore éloignée, il est probable que nombre de jeunes-gens s'y trouveront, pour se remettre de la grande dictée d'amusement à laquelle nous avons été soumis, depuis près de quatre mois. Les disciples de Thalie, sous la direction de Mr. Davis, ne tarderont pas à venir nous offrir de nouveaux plaisirs ; et, d'après ce qu'on nous rapporte il paraît aussi que Mr. Caldwell doit revenir à la fin de Décembre. En attendant, la femme-singe attire tous les jours une foule de curieux ; elle mérite réellement d'être vue ; c'est un phénomène extraordinaire dont on n'a jamais eu d'exemple.

### Cinquième Remarque.

C'est un fait singulier de remarquer que les trois rois qui régnaient longtemps que nous eût l'histoire anglaise, étaient tous des trois rois, dont le troisième fut nommé, par III.

Edward II. de 57 ans.

Richard II. de 51 ans.

George III. de 60 ans.

Il est aussi assez remarquable que les trois rois terminés par le nom de II. ont été malheureux pendant la dernière partie de leur règne, par la mort de leur fils.

William II. fut assassiné par son fils.

Richard II. fut malheureusement tué par son fils.

Charles II. fut détrôné, fut également assassiné en prison.

Jacques II. fut obligé d'abdiquer sa couronne, et mourut exilé.

Village dessous port de mer, en une minute. Les lettres de Messine annoncent un phénomène très-remarquable arrivé sur la côte de la Calabre, vis-à-vis Messine, et à peu de distance de Reggio. L'action puissante de la mer, pendant les derniers ouragans, a entraîné un petit village qui était sur la côte, ainsi qu'une étendue assez considérable de la côte elle-même, et a formé un port naturel qui peut recevoir un grand nombre de bateaux de guerre qui y seront en parfaite sûreté. Ce port était, dit-on, très-nécessaire sur cette partie de la côte. On n'eut pas qu'à ait eu à détruire la perle d'âmes individus pour faire ce phénomène.

## Révolte contre l'épilepsie.

Une femme passait dernièrement dans les rues de Glasgow tomba d'une attaque d'épilepsie. Parmi les personnes qui se trouvaient présentes était un jeune soldat qui, voyant tomber cette femme demanda qu'on lui apportât de suite quelques grains de gros sucre qu'il lui introduisit de force dans la bouche. Immédiatement après, elle se releva, recouvrant ses sensations de convulsion cessa instantanément. Ce jeune homme prétend avait connu ce remède à Madagascar, et l'avait appliquée à beaucoup de personnes avec le plus grand succès.

### Vie de Napoléon Bonaparte,

PAR SIR WALTER SCOTT.

Walter Scott a en France des admirateurs nombreux et mérités. L'auteur des *Puritains*, de la *Flaneuse*, est en effet un rare génie. Cependant, depuis un certain temps, les admirateurs de Walter Scott royalise avec peine qu'il ne soit pas arrêté, qu'il ait un charme de ses propres créations, en s'obstinant à les reproduire sous une infinité de formes, et qu'il se rende à lui-même le mauvais service que les copistes médiocres rendent toujours à un maître, celui d'user le genre. On dirait, et c'était flétrissant, que Walter Scott cérait à des motifs moins nobles encore que les illusions de l'amour-propre ; que ce n'étaient pas des horreurs qu'il s'obstinait à faire, mais des spéculations. Lorsqu'on a annoncé la banqueroute de son libellé, lorsqu'on a annoncé en même temps qu'il travaillait à une vie de Napoléon, et qu'on a vu cette grande et difficile histoire exécutée en une année et en dix volumes, on n'a pu dissimuler les motifs qui le faisaient écrire, et on a dû déplorer qu'un admirable génie disparaît à des spéculations indigènes de lui.

Toutes les conjectures ont été confirmées et dépassées par les six volumes qui viennent de paraître. Avant d'entrer dans l'examen de ces volumes, je dois déclarer une chose : c'est qu'en fait de préférences je ne suis pas expert, mais que j'aime mes préjugés nationaux, et j'ai appeler ainsi les préférences que j'ai pour ma nation. Ces préjugés ne consistent pas à nier le génie de Shakespeare, Paradise de Nelson, la solidité des soldats de Wellington, l'industrie de Manchester et de Liverpool ; je permets à chacun de s'estimer ce qu'il veut, mais je demande en retour la même permission pour moi, c'est-à-dire pour ma nation. Quand on me dit que la nation française est brave, mais qu'elle n'est brillante que dans le succès qu'elle est polie et partiale, mais légère et frivole, j'éprouve une peine véritable, et je suis prêt à répondre que la nation qui fit la campagne de 1793, qui fit la retraite de 1796 sous Moreau, qui fit les campagnes de 1799 en Italie et en Sicile, sous Moreau et Masséna ; qui livra les batailles de Leipzig et fit la campagne d'empêtrée de 1814, est sûrement la nation aux grandes idées, comme l'appelaient Napoléon, mais la nation aux grands revers, je suis prêt à répondre encore que la nation qui sortit ou se déclina Molière et Voltaire, n'aurait-elle eu ni Descartes, ni Pascal, ni Bossuet, ni Molière, ni tant d'autres génies, serait non-seulement la plus aimable, mais la plus sensible décadence de l'Europe. Je pense qu'il faut estimer beaucoup sa nation, que, plus qu'au festin, plus on est capable d'offrir de grandes choses pourvu qu'elles soient dignes d'elles ; et que, chez les peuples séparés chez les individus, l'estime de soi est le premier sentiment qu'il faut cultiver.

Je crois donc qu'il n'est pas du tout anti-philo-sophique d'avoir des susceptibilités nationales ; et malgré les mépris que Walter Scott n'est pas éffacé de garder, son livre blesse bien souvent les nôtres, et, à mon gré, bien injustement. Cependant il faut savoir se vaincre, et passer outre pour juger une composition ; mais celle-ci a envie de bien autres incommodités : les figures sont horriblement défigurées, le style est défiguré, les révoltes n'y sont guère réussies, et l'ensemble de ces faits y est possédé, en quelque sorte, d'impertinence, car il y a dans ce livre une envie de fondre les hommes, les femmes, les enfants, tout ce qui étonne de pittoresque, et qui n'est pas commun et commode. C'est un livre défiguré, mais un tiers de déclassement n'est pas si malaisé, de déclassement continué, il faut faire à tout les pâtes, et de déclassement continué, il faut faire à toutes les pâtes de la composition. C'est un livre qui vaut un centième moins des deux volumes sur lesquels on devait s'attendre à la part d'un Anglais, d'un Irlandais, d'un écossais qui a presque commis un crime de plus grande importance que l'historien qu'il illustre de son œuvre. C'est un livre qui vaut un centième moins des deux volumes sur lesquels on devait s'attendre à la part d'un Anglais, d'un Irlandais, d'un écossais qui a presque commis un crime de plus grande importance que l'historien qu'il illustre de son œuvre.

C'est tout ce dernier rapport qu'il faut examiner. Lorsque les premières œuvres de Walter Scott parurent, on s'écria immédiatement qu'il était non-seulement un romancier, mais un historien. Quelques figures historiques présentées avec vérité dans des foires de tableaux, l'art de peindre surtout les masses populaires, leur simplicité et leur naïveté, firent croire que Walter Scott était un historien. L'histoire, dans le dernier siècle, avait été trop exclusivement critiquée, et n'avait pas tenu assez compte de l'esprit et de la couleur des temps ; on a donc dit que Walter Scott suivait une route nouvelle, qui était la véritable. Depuis lors, on n'est pas arrivé exclusivement aux effets dramatiques, aux péripéties de morale, et on peut dire que l'histoire a perdu beaucoup en simplicité et en naïveté. Elle avait à gagner sans doute sous le rapport de la couleur locale, trop négligée ; mais elle s'est jetée dans l'excès, et elle les doit à Walter Scott. Les nombreuses expériences qu'on a faites depuis ont dû prouver que si on doit être venu dans la peinture des mœurs, cette peinture ne consiste pas en histoire et n'est qu'un accessoire. On a dit que les peintures de mœurs ne peuvent pas nous suffire à la comédie, car ce n'est pas avec les mœurs et les costumes de certains que Molière a fait ses chefs-d'œuvre. D'autant en effet à ses personnages les mœurs, les costumes et la date que vous voulez, et ils seront vrais partout ; ils sont de tous les pays. C'est avec la nature humaine que Molière les a compris, c'est avec elle qu'il fait comprendre toutes choses, et surtout l'humour.

Certainement, je ne conçois pas qu'on doive une autre dépréciation que celle qui a été donnée par le maître à Walter Scott. Le génie qui a produit les *Puritains*, *Flaneuse*, *Flaneuse*, est admirable ; mais est-ce le génie sévère et positif de l'histoire ? Les six volumes qui viennent de paraître en sont la preuve. Bien qu'au lieu du langage pur et simple qui convient au genre, il emploie le langage figuré et burlesque qu'il donne à ses sorciers, à ses bûcherons, à ses bohémiens dans ses romans, cependant qu'il ne peut pas lui reprocher de s'être livré à un genre habile, et d'avoir transformé l'histoire en chronique. Au début, j'étais de mesure, de goût, de bon sens, c'est le genre de Robertson ou de Hume. Mais ne comprenez rien, n'expliquant rien, Walter Scott n'a pas su remplacer l'intérêt historique ou drame par l'intérêt historique, c'est-à-dire l'intérêt qui suffit à la vérité générale et politique. Il ne suffisait pas comprendre lui-même ; à la place des causes naturelles, il fait figurer ces mobiles subversifs par l'esprit du parti. Ainsi à la place des forces des choses, il suppose toujours des conspirations, de l'argent, des caprices, les actes que les situations expliquent si bien, il les explique par la volonté si futile des individus là où dont des hommes entraînés, il met des monstres fanatiques et inexplicables, sa connaissance même de leur humain semble l'abandonner, lui qui a si bien peint le fanatisme dans les Puritains, semble ne plus le comprendre dans la révolution française. Quant à cette autre intelligence, cette détails économiques, administratifs ou militaires, si nécessaire surtout dans une histoire de Napoléon, on n'en trouve pas trace dans l'œuvre de Walter Scott. Ces admirables conceptions d'Arcole, de Blücher, qui, comme toutes les penes du génie, sont claires pour toutes les intelligences, deviennent bénignes sous la plume du nouvel historien. Il ne comprend donc ni l'ensemble ni le détail des choses humaines. Un génie n'en est pas un autre. Walter Scott, il faut le répéter, est un peintre, et n'est pas un historien. Le génie lui a donc manqué, et le travail n'a rien fait pour suppléer sa grâce. Nous montrons, dans un article, quelles hypothèses n'ont pas de fondement. Walter Scott a recueilli les habs dont il démonte complètement la narration.

marable ; mais est-ce le génie sévère et positif de l'histoire ? Les six volumes qui viennent de paraître en sont la preuve. Bien qu'au lieu du langage pur et simple qui convient au genre, il emploie le langage figuré et burlesque qu'il donne à ses sorciers, à ses bûcherons, à ses bohémiens dans ses romans, cependant qu'il ne peut pas lui reprocher de s'être livré à un genre habile, et d'avoir transformé l'histoire en chronique. Au début, j'étais de mesure, de goût, de bon sens, c'est le genre de Robertson ou de Hume. Mais ne comprenez rien, n'expliquant rien, Walter Scott n'a pas su remplacer l'intérêt historique ou drame par l'intérêt historique, c'est-à-dire l'intérêt qui suffit à la vérité générale et politique. Il ne suffisait pas comprendre lui-même ; à la place des causes naturelles, il fait figurer ces mobiles subversifs par l'esprit du parti. Ainsi à la place des forces des choses, il suppose toujours des conspirations, de l'argent, des caprices, les actes que les situations expliquent si bien, il les explique par la volonté si futile des individus là où dont des hommes entraînés, il met des monstres fanatiques et inexplicables, sa connaissance même de leur humain semble l'abandonner, lui qui a si bien peint le fanatisme dans les Puritains, semble ne plus le comprendre dans la révolution française. Quant à cette autre intelligence, cette détails économiques, administratifs ou militaires, si nécessaire surtout dans une histoire de Napoléon, on n'en trouve pas trace dans l'œuvre de Walter Scott. Ces admirables conceptions d'Arcole, de Blücher, qui, comme toutes les penes du génie, sont claires pour toutes les intelligences, deviennent bénignes sous la plume du nouvel historien. Il ne comprend donc ni l'ensemble ni le détail des choses humaines. Un génie n'en est pas un autre. Walter Scott, il faut le répéter, est un peintre, et n'est pas un historien. Le génie lui a donc manqué, et le travail n'a rien fait pour suppléer sa grâce. Nous montrons, dans un article, quelles hypothèses n'ont pas de fondement. Walter Scott a recueilli les habs dont il démonte complètement la narration.

## Scènes pittoresques.

### Notes des ventes publiques Qui se feront aujourd'hui et Lundi.

Aujours-hui :

Par le Register, à 4 heures, face de son bureau, les effets mobiliers de la succession Alstine.

Par G W Boyd & Co, un terrain rue St-Louis, entre Bourgois et Rempart, à L. 2 et 3 ans.

A l'encan de Bonyet & Domingos, et à celui de Le Carpentier, marchandises et ustensiles.

Lundi :

Par le shérif, à la Douane, le magistrat John, barbier, âgé de 30 ans.

A l'encan de J. Le Carpentier et à celui de Ducayet & Domingos, marchandises sèches et combustibles.

20 octobre : —

Le G. DUFOUR, marchand-tailleur, rue de Chartres N°. 133, à côté de la Bourse Hewlet, prévient le public ainsi que ses pratiques, qu'il vient de recevoir de France, un assortiment de 1000 paires de superbes et *GAUCHEZ*.

20 octobre : —

ES soussignés ont reçu par le navire *Extio*, un bel assortiment de corseterie fine, de la fabrique du fameux Bridier, qui a obtenu plusieurs brevets d'invention et de perfectionnement ; entre autres, des taillo-pharmes, avec un rafraîchisseur, des rasoirs à damassés et en émail, des pots de pâte végétale savoureuse, destinée à atténuer la barbe et faciliter les actions de rasoir ; de la pâte minérale pour donner aux rasoirs une ardeur particulière.

De l'extrait d'eau de Cologne extra-savon, et dans de superbes flacons octogonaux, des nécessaires pour baignes, &c.

Il vous offre au meilleur prix de l'Europe et qu'il vendent qu'à 100.

Outre leur librairie littéraire et d'éducation, il offre un très-grand assortiment de jouets d'enfants en gros et en détail, et donnent des livres en lecture.

18 octobre : —

CH. JOURDAN & CO.

AVIS AU PUBLIC.

JEAN DE CORNES, docteur en Médecine et en Chirurgie, des Collèges de Madrid et de Barcelone, chirurgien résidant de la sidérurgie Ercuis, et Société Médicale d'Institution, de Bordeaux, &c. &c., a l'honneur d'annoncer aux habitants de la Nouvelle-Orléans, que son intention est de s'y établir et d'y exercer sa profession. Il espère qu'il sera assez heureux d'absence ne l'ont pas entièrement effacé du souvenir des personnes qui l'honorait autrefois de leur confiance.

Une longue expérience dans le traitement des maladies des enfants de tout âge et dans l'art des accouchements, acquise dans plusieurs Hôpitaux de Madrid, fait en France qu'en Espagne, la mort en état d'être utile à cette intéressante portion de la société.

Les personnes qui auront besoin de ses services, le trouveront chez lui, rue de Maine N°. 71, le matin jusqu'à 8 heures, et l'après-midi depuis 3 jusqu'à 6.

18 octobre : —

Journal des débarquements.

### PONT DE LA N. ILL. ORLEANS.

Expéditions : —

Brick George, Silby, —

Expédition hier, —

Goffette Amelia, —

Entrée hier, à la Douane, —

Brick Enterprise, Fales, Bordeaux—cargaison

yin, cas-de-vie, liqueurs et marchandises, consigné à P E Sorb, L Huart, V Roumange, T Nicolas & Co, P H Clamageran, J B Cajus, Fortier, Moisy, Perret & Charbonnet, Robin & Boudier, S J Morgan, J B Cadilian, J Chastant, P Hardi, M Partier, J B Labatut, C St Cyr, Ducavet & Domignon, J Mager, Nicolas Duprée, Passagers 160, Capitaine Jean Mercant.

Navire Kentucky, Bathhouse, New-York, à destination à Sutton & Hutton, —

Goffette Espagne, Cartis, New-York—cargaison : pommes de terre, chandelles &c. au capitaine Goffette Major Albert, Bathouse, Tampa, —

Goffette Espagne, Cartis, New-York—cargaison : pommes de terre, chandelles &c. au capitaine Goffette Major Albert, Bathouse, Tampa, —

Arrivée hier, —

Goffette Albion, Hill, en 50 jours de Liverpool, expédition pour New-London, et destination débarquement, par manque d'eau et de provisions : elle rapporte que la govette Sarah Hill est partie depuis soixante-deux " 1000 Graines " pour la Nouvelle-Orléans.

Sloop Polka, Mexico, —

Sloop Dutch, Flushing, —

Arrivée hier, —

Goffette Albion, Hill, en 50 jours de Liverpool, expédition pour New-London, et destination débarquement, par manque d'eau et de provisions : elle rapporte que la govette Sarah Hill est partie depuis soixante-deux " 1000 Graines " pour la Nouvelle-Orléans.

Sloop Polka, Mexico, —

Arrivée hier, —